

# Ich habe, es gibt, wo ist?

I Have, There Is, Where Is? · lyric sheets + word cards for 4 songs

Language  
Learning  
with Songs

## WHAT'S INSIDE

1. **Ich hab, du hast** I Have, You Have lyrics + 11 word cards
2. **Was ist in der Kiste?** What's in the Box? lyrics + 10 word cards
3. **Wo bist du?** Where Are You? lyrics + 11 word cards
4. **Wem gehört das?** Whose Is It? lyrics + 10 word cards

## HOW TO USE THEM

- **Sing first, read second.**  
Play the song, then follow the lyric sheet together. Point to each line as it is sung.
- **Call and response.**  
One person sings a line, everyone answers. Great for circle time and car rides.
- **Word card games.**  
Cut out the cards and play memory: match each word card with its English meaning card.
- **Stick it up.**  
Put a lyric sheet on the fridge or classroom wall and sing it once a day for a week.

## Hear every song in German

Original bilingual songs for kids 2–8, with lyrics and translation on screen:  
[languagewithsongs.com/learn/german](https://www.languagewithsongs.com/learn/german)

# Ich hab, du hast

"I Have, You Have" · sing it, then read what it means

Language  
Learning  
with Songs

## SING

## WHAT IT MEANS

**I have!**

Ich habe!

**Ich habe!**

I have!

**I have a ball!**

Ich habe einen Ball!

**Ich habe einen Ball!**

I have a ball!

**I have two hands!**

Ich habe zwei Hände!

**Ich habe zwei Hände!**

I have two hands!

**Two hands?**

Zwei Hände!

**Zwei Hände!**

Two hands?

**Do you have a cat?**

Hast du eine Katze?

**Hast du eine Katze?**

Do you have a cat?

**Yes, I do!**

Ja, hab ich!

**Ja, hab ich!**

Yes, I do!

**A cat?**

Eine Katze!

**Eine Katze!**

A cat?

**Ich habe, you have, hast du? Let's play!**

**I have!**

Ich habe!

**Ich habe!**

I have!

**You have!**

Du hast!

**Du hast!**

You have!

**Do you have a hat?**

Hast du einen Hut?

**Hast du einen Hut?**

Do you have a hat?

**Yes, I do!**

Ja, hab ich!

**Ja, hab ich!**

Yes, I do!

**Sha-la-la, ja, hab ich!**

Sha-la-la, yes, I do!

**Sha-la-la, ich habe!**

Sha-la-la, I have!

**How many do you have?**

Wie viele hast du?

**Wie viele hast du?**

How many do you have?

# Ich hab, du hast

## SING

## WHAT IT MEANS

Count them up and sing along!

Zähl sie alle und sing mit!

Ich habe, du hast—come on!

I have a brother!

Ich habe einen Bruder!

Ich habe einen Bruder!

I have a brother!

I have a little sister!

Ich habe eine kleine Schwester!

Ich habe eine kleine Schwester!

I have a little sister!

Do you have a dog?

Hast du einen Hund?

Hast du einen Hund?

Do you have a dog?

No, I don't!

Nein, hab ich nicht!

Nein, hab ich nicht!

No, I don't!

I don't have a dog!

Ich habe keinen Hund!

Ich habe keinen Hund!

I don't have a dog!

Do you have a new hat?

Hast du einen neuen Hut?

Hast du einen neuen Hut?

Do you have a new hat?

Yes, I do!

Ja, hab ich!

Ja, hab ich!

Yes, I do!

Ich habe, you have, now you know!

I have!

Ich habe!

Ich habe!

I have!

You have!

Du hast!

Du hast!

You have!

Do you have a hat?

Hast du einen Hut?

Hast du einen Hut?

Do you have a hat?

Yes, I do!

Ja, hab ich!

Ja, hab ich!

Yes, I do!

Sha-la-la, ja, hab ich!

Sha-la-la, yes, I do!

Sha-la-la, ich habe!

Sha-la-la, I have!

How many do you have?

Wie viele hast du?

# Ich hab, du hast

## SING

## WHAT IT MEANS

**Wie viele hast du?**

How many do you have?

**Count them up and sing along!**

Zähl sie alle und sing mit!

**Ich habe, du hast—come on!**

**A ball!**

Ein Ball!

**Ein Ball!**

A ball!

**Two hands!**

Zwei Hände!

**Zwei Hände!**

Two hands!

**A brother!**

Ein Bruder!

**Ein Bruder!**

A brother!

**A little sister!**

Eine kleine Schwester!

**Eine kleine Schwester!**

A little sister!

**I don't have a dog!**

Ich habe keinen Hund!

**Ich habe keinen Hund!**

I don't have a dog!

**Hast du? Ja, hab ich!**

Do you have it? Yes, I do!

**Hast du? Nein, hab ich nicht!**

Do you have it? No, I don't!

**I have!**

Ich habe!

**Ich habe!**

I have!

**You have!**

Du hast!

**Du hast!**

You have!

**Do you have a cat?**

Hast du eine Katze?

**Hast du eine Katze?**

Do you have a cat?

**Yes, I do!**

Ja, hab ich!

**Ja, hab ich!**

Yes, I do!

**Sha-la-la, ja, hab ich!**

Sha-la-la, yes, I do!

**Sha-la-la, ich habe!**

Sha-la-la, I have!

**How many do you have?**

Wie viele hast du?

**Wie viele hast du?**

How many do you have?

**Count them up and sing along!**

Zähl sie alle und sing mit!

# Ich hab, du hast

## SING

## WHAT IT MEANS

**Ich habe, du hast—come on!**

**Do you have a dinosaur?**

Hast du einen Dinosaurier?

**Hast du einen Dinosaurier?**

Do you have a dinosaur?

**I don't have a dinosaur...**

Ich habe keinen Dinosaurier!

**Ich habe keinen Dinosaurier!**

I don't have a dinosaur...

**Not yet!**

Noch nicht!

**Noch nicht!**

Not yet!

**Sha-la-la—maybe next time!**

Sha-la-la — vielleicht nächstes Mal!

## KEY WORDS

**ich habe** = I have

**ich habe zwei Hände** = I have two hands

**ja hab ich** = yes I do

**ein Bruder** = a brother

**ich habe einen Ball** = I have a ball

**hast du...?** = do you have...?

**ich habe keinen Hund** = I don't have a dog

**eine kleine Schwester** = a little sister

# Ich hab, du hast

Cut along the dashed lines · match each word to its meaning

Language  
Learning  
with Songs

GERMAN

**ich habe**

I have

ENGLISH

**I have**

Find the German word!

GERMAN

**ich habe einen Ball**

I have a ball

ENGLISH

**I have a ball**

Find the German word!

GERMAN

**ich habe zwei Hände**

I have two hands

ENGLISH

**I have two hands**

Find the German word!

GERMAN

**hast du...?**

do you have...?

ENGLISH

**do you have...?**

Find the German word!

# Ich hab, du hast

Cut along the dashed lines · match each word to its meaning

Language  
Learning  
with Songs

GERMAN

**ja hab ich**

yes I do

ENGLISH

**yes I do**

Find the German word!

GERMAN

**ich habe keinen Hund**

I don't have a dog

ENGLISH

**I don't have a dog**

Find the German word!

GERMAN

**ein Bruder**

a brother

ENGLISH

**a brother**

Find the German word!

GERMAN

**eine kleine Schwester**

a little sister

ENGLISH

**a little sister**

Find the German word!

# Ich hab, du hast

Cut along the dashed lines · match each word to its meaning

Language  
Learning  
with Songs

GERMAN

**eine Katze**

a cat

ENGLISH

**a cat**

Find the German word!

GERMAN

**ein neuer Hut**

a new hat

ENGLISH

**a new hat**

Find the German word!

GERMAN

**wie viele hast du?**

how many do you have?

ENGLISH

**how many do you have?**

Find the German word!

# Was ist in der Kiste?

"What's in the Box?" · sing it, then read what it means

Language  
Learning  
with Songs

## SING

## WHAT IT MEANS

**What's in the box? — Was ist in der Kiste?**

**Shake it, shake it — Schüttel sie ganz sachte!**

**Is there a ball? — Ist da ein Ball drin?**

**No, there isn't! — Nein, da ist kein Ball drin!**

**Let's look — Wir schauen mal,**

**Tiptoe, tiptoe — ganz leis und schmal!**

**The box, the box — die Kiste steht hier,**

**What could be inside? — Vielleicht gleich bei mir!**

**What's in the box? — Was ist in der Kiste?**

**Is there a...? — Ist da ein... drin?**

**There is a... — Da ist ein...**

**Listen close, then peek within!**

Hör genau hin, dann schau hinein!

**What's in the box? — Was ist in der Kiste?**

**There are... — Da sind...**

**Shake it, listen, count with me!**

Schüttel sie, hör hin, zähl mit mir!

**One, two, three — eins, zwei, drei!**

**Is there a teddy? — Ist da ein Teddy drin?**

**Yes, there is! — Ja, da ist ein Teddy drin!**

**Is there a book? — Ist da ein Buch drin?**

**No, there isn't — Nein, da ist kein Buch drin!**

**There are three cars — Da sind drei Autos,**

**And two socks — und zwei Socken, los!**

**A little cup — eine kleine Tasse,**

**A red hat — ein roter Hut, klasse!**

**What's in the box? — Was ist in der Kiste?**

**Is there a...? — Ist da ein... drin?**

**There is a... — Da ist ein...**

# Was ist in der Kiste?

## SING

Listen close, then peek within!

What's in the box? — Was ist in der Kiste?

There are... — Da sind...

Shake it, listen, count with me!

One, two, three — eins, zwei, drei!

There's nothing! — Da ist nichts!

Wait a moment — Nicht erschrecken!

There is a surprise today — Heute gibt es eine Überraschung!

Can you hear it? — Hörst du was?

A tiny paw goes tap-tap-tap!

What's in the box? — Was ist in der Kiste?

Is there a...? — Ist da ein... drin?

There is a... — Da ist ein...

Listen close, then peek within!

What's in the box? — Was ist in der Kiste?

There are... — Da sind...

Open it up — mach auf, mach auf!

There's a puppy! — Ein kleiner Hund!

Ein kleiner Hund! — A puppy, hooray!

Da ist ein kleiner Hund — hooray, hooray!

## WHAT IT MEANS

Hör genau hin, dann schau hinein!

Schüttel sie, hör hin, zähl mit mir!

Ein kleines Pfötchen macht tapp-tapp-tapp!

Hör genau hin, dann schau hinein!

## KEY WORDS

**was ist in der Kiste?** = what's in the box?

**ist da ein... drin?** = is there a...?

**da sind drei** = there are three

**die Kiste** = the box

**da ist ein...** = there is a...

**da ist nichts** = there's nothing

**es gibt eine Überraschung** = there is a surprise

**eine Überraschung** = a surprise

# Was ist in der Kiste?

Cut along the dashed lines · match each word to its meaning

GERMAN

**was ist in der Kiste?**

what's in the box?

ENGLISH

**what's in the box?**

Find the German word!

GERMAN

**da ist ein...**

there is a...

ENGLISH

**there is a...**

Find the German word!

GERMAN

**ist da ein... drin?**

is there a...?

ENGLISH

**is there a...?**

Find the German word!

GERMAN

**da ist nichts**

there's nothing

ENGLISH

**there's nothing**

Find the German word!

# Was ist in der Kiste?

Cut along the dashed lines · match each word to its meaning

Language  
Learning  
with Songs

GERMAN

**da sind drei**

there are three

ENGLISH

**there are three**

Find the German word!

GERMAN

**es gibt eine  
Überraschung**

there is a surprise

ENGLISH

**there is a surprise**

Find the German word!

GERMAN

**die Kiste**

the box

ENGLISH

**the box**

Find the German word!

GERMAN

**eine Überraschung**

a surprise

ENGLISH

**a surprise**

Find the German word!

# Was ist in der Kiste?

Cut along the dashed lines · match each word to its meaning

Language  
Learning  
with Songs

GERMAN

**wir schauen mal**

let's look

ENGLISH

**let's look**

Find the German word!

GERMAN

**ein kleiner Hund**

a puppy

ENGLISH

**a puppy**

Find the German word!

# Wo bist du?

"Where Are You?" · sing it, then read what it means

Language  
Learning  
with Songs

## SING

## WHAT IT MEANS

Hide-and-seek, Verstecken!

Verstecken! Come and play!

I count to ten, ich zähle bis zehn,

Eins, zwei, drei, vier—look away!

Five, six, seven, eight, nine, ten!

Fünf, sechs, sieben, acht, neun, zehn!

Ready or not—ich komme!

Eins, zwei, drei – ich komme!

One, two, three — here I come!

Where are you? Wo bist du?

I'm here! Ich bin hier!

Where are you? Wo bist du?

Over there! Da drüben!

Here and there, hier und da,

Ich bin hier! I'm right here!

Where are you? Wo bist du?

I'm here! Ich bin hier!

Where is Teddy? Wo ist Teddy?

There he is, under the bed!

Da ist er, unter dem Bett!

Da ist er, unter dem Bett!

There he is, under the bed!

Where are my shoes? Wo sind meine Schuhe?

Here they are—right by the door!

Hier sind sie, gleich bei der Tür!

Hier sind sie, gleich bei der Tür!

Here they are—right by the door!

Where is Teddy? Wo ist Teddy?

Over there! Da drüben!

I found you! Ich hab dich gefunden!

Tee-hee-hee! We found you!

Hihhi! Wir haben dich gefunden!

Where are you? Wo bist du?

I'm here! Ich bin hier!

# Wo bist du?

## SING

## WHAT IT MEANS

Where are you? Wo bist du?

Over there! Da drüben!

Here and there, hier und da,

Ich bin hier! I'm right here!

Where are you? Wo bist du?

I'm here! Ich bin hier!

Now you hide, and I will count!

Ich verstecke mich—du zählst!

Ich verstecke mich—du zählst!

Now you hide, and I will count!

One, two, three, four, five, six, seven, eight, nine, ten!

Eins, zwei, drei, vier, fünf, sechs, sieben, acht, neun, zehn!

Ready or not, ich komme!

Eins, zwei, drei – ich komme!

One, two, three – here I come!

Where are you? Wo bist du?

Da drüben! Over there!

I found you! Ich hab dich gefunden!

Where are you? Wo bist du?

I'm here! Ich bin hier!

Where are you? Wo bist du?

Over there! Da drüben!

Here and there, hier und da,

Ich bin hier! I'm right here!

Where are you? Wo bist du?

I'm here! Ich bin hier!

Verstecken! One more time!

Hier und da—what a game!

Ich hab dich gefunden! I found you!

# Wo bist du?

## KEY WORDS

**Verstecken** = hide-and-seek

**ich komme** = ready or not

**ich bin hier** = I'm here

**da drüben** = over there

**ich zähle bis zehn** = I count to ten

**wo bist du?** = where are you?

**wo ist...?** = where is...?

**hier ist er** = here it is

# Wo bist du?

Cut along the dashed lines · match each word to its meaning

Language  
Learning  
with Songs

GERMAN

## Verstecken

hide-and-seek

ENGLISH

## hide-and-seek

Find the German word!

GERMAN

## ich zähle bis zehn

I count to ten

ENGLISH

## I count to ten

Find the German word!

GERMAN

## ich komme

ready or not

ENGLISH

## ready or not

Find the German word!

GERMAN

## wo bist du?

where are you?

ENGLISH

## where are you?

Find the German word!

# Wo bist du?

Cut along the dashed lines · match each word to its meaning

Language  
Learning  
with Songs

GERMAN

**ich bin hier**

I'm here

ENGLISH

**I'm here**

Find the German word!

GERMAN

**wo ist...?**

where is...?

ENGLISH

**where is...?**

Find the German word!

GERMAN

**da drüben**

over there

ENGLISH

**over there**

Find the German word!

GERMAN

**hier ist er**

here it is

ENGLISH

**here it is**

Find the German word!

# Wo bist du?

Cut along the dashed lines · match each word to its meaning

Language  
Learning  
with Songs

GERMAN

**da ist er**

there it is

ENGLISH

**there it is**

Find the German word!

GERMAN

**wo sind meine Schuhe?**

where are my shoes?

ENGLISH

**where are my shoes?**

Find the German word!

GERMAN

**ich hab dich gefunden**

I found you

ENGLISH

**I found you**

Find the German word!

# Wem gehört das?

"Whose Is It?" · sing it, then read what it means

Language  
Learning  
with Songs

## SING

## WHAT IT MEANS

**Hey there! Let's clean up this play room! Wer macht mit?**

**Me! Me! Me!**

Ich! Ich! Ich!

**Alright, let's play the lost-and-found game!**

Also gut, spielen wir das Fundsachen-Spiel!

**Whose is it? - Wem gehört das? x2**

**It's mine! - Das ist meins!**

**It's yours! - Das ist deins!**

**Let's find the owners, one by one,**

Wir finden die Besitzer, einen nach dem anderen,

**Bluegrass cleaning is so much fun!**

Aufräumen mit Bluegrass macht so viel Spaß!

**Look here! Whose is this hat?**

Schau mal! Wem gehört dieser Hut?

**Das ist meins! My hat is red!**

**And whose are these boots on the floor?**

Und wem gehören die Stiefel auf dem Boden?

**Das ist deins! Yours, by the door!**

**Is it his?**

Ist das seins?

**Das ist seins!**

It's his!

**Is it hers?**

Ist das ihrs?

**Das ist ihrs!**

It's hers!

**Yeah, we're sorting it out, yes indeed!**

Ja, wir sortieren alles, ganz genau!

**Whose is it? - Wem gehört das? x2**

**It's mine! - Das ist meins!**

**It's yours! - Das ist deins!**

**Let's find the owners, one by one,**

Wir finden die Besitzer, einen nach dem anderen,

**Bluegrass cleaning is so much fun!**

Aufräumen mit Bluegrass macht so viel Spaß!

**Now wait... where is my scarf?**

Moment... wo ist mein Schal?

**Wo ist mein Schal? Oh, I see!**

**Do you have my sock, my little friend?**

Hast du meine Socke, mein kleiner Freund?

# Wem gehört das?

## SING

## WHAT IT MEANS

**Hast du mein' Socken? Let me check!**

**Where could it be?**

Wo kann sie nur sein?

**Look! Da liegt eine Socke under the bed!**

**Ah! Here you are!**

Ah! Hier, bitte!

**Hier bitte! Thank you, Dad!**

**Whose is it?**

Wem gehört das?

**Wem gehört das?**

Whose is it?

**It's mine!**

Das ist meins!

**Das ist meins!**

It's mine!

**It's yours!**

Das ist deins!

**Das ist deins!**

It's yours!

**It's his!**

Das ist seins!

**Das ist seins!**

It's his!

**It's hers!**

Das ist ihrs!

**Das ist ihrs!**

It's hers!

**Everything is back where it belongs!**

Alles ist wieder an seinem Platz!

**Whose is it? - Wem gehört das? x2**

**It's mine! - Das ist meins!**

**It's yours! - Das ist deins!**

**Let's find the owners, one by one,**

Wir finden die Besitzer, einen nach dem anderen,

**Bluegrass cleaning is so much fun!**

Aufräumen mit Bluegrass macht so viel Spaß!

**High Five! Clean playroom! Hier bitte!**

**Danke, Papa! Here you are!**

# Wem gehört das?

## KEY WORDS

**wem gehört das?** = whose is it?

**das ist deins** = it's yours

**das ist theirs** = it's hers

**hast du mein...?** = do you have my...?

**das ist meins** = it's mine

**das ist seins** = it's his

**wo ist mein...?** = where is my...?

**da liegt eine Socke** = there is a sock

# Wem gehört das?

Cut along the dashed lines · match each word to its meaning

GERMAN

**wem gehört das?**

whose is it?

ENGLISH

**whose is it?**

Find the German word!

GERMAN

**das ist meins**

it's mine

ENGLISH

**it's mine**

Find the German word!

GERMAN

**das ist deins**

it's yours

ENGLISH

**it's yours**

Find the German word!

GERMAN

**das ist seins**

it's his

ENGLISH

**it's his**

Find the German word!

# Wem gehört das?

Cut along the dashed lines · match each word to its meaning

GERMAN

**das ist ihrs**

it's hers

ENGLISH

**it's hers**

Find the German word!

GERMAN

**wo ist mein...?**

where is my...?

ENGLISH

**where is my...?**

Find the German word!

GERMAN

**hast du mein...?**

do you have my...?

ENGLISH

**do you have my...?**

Find the German word!

GERMAN

**da liegt eine Socke**

there is a sock

ENGLISH

**there is a sock**

Find the German word!

# Wem gehört das?

Cut along the dashed lines · match each word to its meaning

Language  
Learning  
with Songs

GERMAN

**mein Schal**

my scarf

ENGLISH

**my scarf**

Find the German word!

GERMAN

**hier bitte**

here you are

ENGLISH

**here you are**

Find the German word!